

واضح ہو جاتا ہے۔ پہلا سفر ستمبر ۱۹۸۰ء میں، دوسرا جنوری ۱۹۸۱ء، اور تیر ۱۹۸۳ء میں پیش آیا۔ یہ سفر انہوں نے ریڈ یو پاکستان کے نمائندے اور پورٹر کی حیثیت سے اور سربراہانِ مملکت کے دوروں میں شامل رہ کر کیے۔ پہلی بار ترکی گئے تو چند روز پہلے جزل ایورن کی سرکردگی میں فوج نے وزیر اعظم سلیمان ڈیمبل کو بر طرف کر کے حکومت پر انقرہ اور استنبول کے علاوہ قبضہ کر لیا تھا۔ اس دورے میں مصنف نے ترکی کے حالات، فوجی حکومت کے عزائم اور جزل ایورن کی اعلان کردہ پالیسیوں کی تفصیل لکھ بھیجی۔ انقرہ کے بعد استنبول کی سیر بھی کی۔ دوسری اور تیسری مرتبہ وہ صدر ضیاء الحق کے ساتھ جانے والے صحافیوں میں شامل تھے۔ اس بار قونیہ اور ازمیر جانے کا موقع بھی ملا۔ رپورٹنگ کے بعد مصنف نے ہر مرتبہ بڑے ذوق و شوق سے تاریخی مقامات دیکھے اور بازاروں کی سیر کی۔ تیسری مرتبہ واپسی پر انہیں عمرہ ادا کرنے کی سعادت بھی میسر آئی۔

تین اسفار کی اس مختصر مگر جامع داستان میں زیبری صاحب نے بہت کچھ بتا دیا اور کہہ دیا ہے جو ان کی حب الوطنی، اخوتِ اسلامی، ملیٰ درمذہبی اور خلوص کا عکاس ہے۔ عراق کی فضاؤں سے گزرتے ہوئے ایران عراق جنگ میں ۱۵ لاکھ جانوں کے ضیاع اور سات سو بلین ڈالر کے نقصان پر ان کا دل بھر آتا ہے۔ سعودی عرب کی فضاؤں میں اپنے رب سے دعا مانگتے ہیں کہ مقدس سر زمین پر قدم رکھنے کی سعادت بھی جلد نصیب ہو۔ استنبول میں جگہ جگہ انہیں مصطفیٰ کمال کی مذہب و شخصی یاد آتی ہے۔ وہ اتنا ترک کے بعض اقدامات پر اپنی ناپسندیدگی ظاہر کرتے ہیں۔ ایک جگہ لکھتے ہیں: ”خلافت کا خاتمه اگرچہ مصطفیٰ کمال کے ہاتھوں ہوا لیکن یہ ایک حقیقت ہے کہ اس کے پیچھے استعماری اور صہیونی عزم کا فرماتھے اور اس کا مقصد عالم اسلام کی مرکزیت کو ختم کرنا تھا جس کی نشانی خلافت تھی“ (ص ۲۲)۔ سادہ اسلوب میں یہ زوداد ایک ہی نشست میں پڑھی جاسکتی ہے۔ (رفیع الدین ہاشمی)

جدید ہتھیار، میر باہر مشتاق۔ ملٹے کا پتا: مکتبہ نوحق، شاہراو قائدین، کراچی۔ فون: ۰۳۶۲-۳۸۷۳۰۷۴۔ صفحات: ۲۹۲۔ قیمت: ۳۰۰ روپے۔

جدید ہتھیار میر باہر مشتاق کی تازہ کتاب ہے۔ اس میں سب کو اور بطور خاص نوجوانوں کو ان خطرات سے آگاہ کیا گیا ہے جو جدید تکنالوژی، یعنی موبائل فون، انٹرنیٹ، فیس بک، یو ٹیوب

کے ذریعے ہمارے معاشرے میں زہر گھولتے جا رہے ہیں اور ہم یہ سمجھتے ہوئے کہ جدید نکنالوجی سے ڈورنیں رہا جاسکتا، اس سازش کا شکار ہوتے جا رہے ہیں۔ مصنف نے بالکل درست کہا کہ ہم پاکستان میں رہتے ہیں مگر مغرب کی ترقی اور چکا چوند کے اثرات ہمارے قلب و ذہن پر تیزی سے مرتب ہو رہے ہیں۔ ان اثرات کی کہانیاں روز اخبارات اور دیگر ذرائع سے ہمارے سامنے آ رہی ہیں۔ میر بابر نے بھی بہت سی کہانیاں سنادی ہیں۔ اگر کوئی عبرت پکڑنا چاہے تو میں بہت ہیں۔

کتاب کوئی ابواب میں تقسیم کیا گیا ہے اور وضاحت سے بتایا گیا ہے کہ ہماری اعلیٰ اقدار کو دھندا نے کے لیے کیا کیا سازشیں کی جا رہی ہیں۔ مصنف نے بتایا ہے کہ صرف امریکا میں کتنے سوریڈ یا اشیش مغض عیسائیت کی تبلیغ کے لیے ۲۲ گھنٹے کام کر رہے ہیں۔ صرف خطرات سے ہی آ گاہ نہیں کیا گیا بلکہ کمپیوٹر اور انٹرنیٹ کے ہبتر استعمال اور دیکھ بھال کے طریقے بھی بتائے گئے ہیں۔ زبان روایہ اور سادہ ہے۔ پروف خوانی مزید توجہ چاہتی ہے۔ (ڈاکٹر وقار احمد زبیری)

تفہیم الفرقان، اردو ترجمہ القرآن انگریز از حافظ عمران ایوب لاہوری۔ ملنے کا پاہ: نعمانی کتب خانہ،

اُردو بازار، لاہور۔ فون: ۰۳۰۰-۳۳۰۶۱۹۹۔ صفحات: ۴۹۶۔ ہدیہ: ۸۰۰ روپے، ۳۰۰ میں دستیاب ہے۔

قرآن پاک کا مکمل ترجمہ یقیناً ایک نہایت گراں بار ذمہ داری کا نازک کام ہے۔ حافظ عمران ایوب لاہوری نے اس کی ضرورت سمجھ کر ہی اس جوان عمری میں یہ کام انجام دیا ہے۔ حافظ صلاح الدین یوسف، حافظ حسن مدینی، حافظ محمود اختر اور دیگر پانچ معروف اسکالروں کی رائے میں: اس کی زبان سادہ، مفہوم کامل اور اسلوب دلنشیں ہے۔ مختصر حوالی بھی ہیں جن کے لیے مستند کتب تفسیر ہیں: تفسیر طبری، ابن کثیر، قرطبی، فتح القدیر، جلالین، ایسرالتفاسیر اور تفسیر سعدی وغیرہ سے استفادہ کیا گیا ہے۔ ایک کالم میں عربی آیات، ہر آیت نئی سطر سے اور سامنے کالم میں اس کا ترجمہ درج ہے۔ خوب صورت معياری پیش کش ہے۔ (مسلم سجاد)

تعارف کتب

- ➄ قرآن مجید ایک تعارف، ڈاکٹر محمود احمد غازی۔ ناشر: زوار اکیڈمی پبلیکیشنز، اے۔ ۱/۷۱۔ ناظم آباد نمبر ۲، کراچی۔ صفحات: ۱۲۰۔ قیمت: ۱۰۰ روپے۔ [قرآن حکیم کے موضوع پر مصنف کے آٹھ دروں یک جا